

Objekttyp: **Issue**

Zeitschrift: **Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio**

Band (Jahr): **86 (1968)**

Heft 150

PDF erstellt am: **26.09.2024**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

### **Haftungsausschluss**

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.







Eidgenössisches Amt für geistiges Eigentum  
Bureau fédéral de la propriété intellectuelle  
Ufficio federale della proprietà intellettuale

### Marken Marques Marche

### Eintragungen Enregistrements

231072. Date de dépôt: 17 avril 1968, 18 h. **SIMECA S.A., Usine des Bosquets**, chemin du Verger, Vevey (Vaud). Fabrication et commerce. — Renouvellement de la marque N° 127261. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 17 avril 1968.

Verrous de sûreté, cylindres simples et doubles pour verrous et serrures à mortaiser, clés paracentriques, cadenas de sûreté, cylindres de sûreté pour serrures de meubles. (Cl. int. 6)



231073. Date de dépôt: 4 décembre 1967, 17 h. **Carr-Harris Products Limited**, P.O. Box 716, 103 George Street, Oakville (Ontario, Canada). — Fabrication et commerce.

Piquets en matière plastique terminés par un crochet notamment pour fixer les tentes, bâches et tapis de sol ou pour servir de jalons. (Cl. int. 17, 20)

### DURAPEG

231074. Hinterlegungsdatum: 8. Januar 1968, 12 Uhr. **Jean-Pierre Brühlart**, Rua da Consolação 896, São Paulo (Brasilien). Fabrication et Handel.

Filterdüsen komplett aus Kunststoff zur Aufbereitung von Trink- und Industrierwasser. (Int. Kl. 11)

### FILTRAC

231075. Hinterlegungsdatum: 5. Februar 1968, 15 Uhr. **Sunlight AG**, Tannwaldstrasse 95, Olten (Solothurn). Fabrication et Handel. — Erneuerung mit erweiterter Warenangabe der Marke Nr. 175313. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 5. Februar 1968 an.

Toilettenseifen; Wasch- und Reinigungsmittel aller Art. (Int. Kl. 3)

### LYRIL

231076. Hinterlegungsdatum: 10. April 1968, 20 Uhr. **Sunlight AG**, Tannwaldstrasse 95, Olten (Solothurn). Fabrication et Handel.

Wasch- und Reinigungsmittel. (Int. Kl. 3)

### SUNLIGHT REKORD/RECORD

231077. Hinterlegungsdatum: 16. Februar 1968, 20 Uhr. **Super Oil Seals & Gaskets Limited**, Studley Road, Redditch (Worcestershire, Grossbritannien). — Fabrication und Handel.

Flüssigkeitsdichtungen. (Int. Kl. 17)

### BYDRO

231078. Date de dépôt: 21 février 1968, 14 h. **Escher S.A.**, 39, rue Peillonex, **Chêne-Bourg** (Genève). — Commerce. Vins et spiritueux. (Cl. int. 33)

### REGINA

231079. Hinterlegungsdatum: 23. Februar 1968, 18 Uhr. **Möbel-Pfister Aktiengesellschaft**, Suhr bei Aarau. — Handel.

Textile Bodenbeläge und Heimtextilien. (Int. Kl. 24, 27)

### MIRA-TEX

231080. Date de dépôt: 27 février 1968, 11 h. **Ivan Monnier**, Rönnerweg 1, Nidau (Berne). — Commerce.

Montres de tous genres. (Cl. int. 14)

### MONYCO

231081. Hinterlegungsdatum: 29. Februar 1968, 20 Uhr. **Gesellschaft für Ova-Produkte (Société des Produits Ova) (Ova Products Company)**, Affoltern am Albis (Zürich). Fabrication und Handel.

Aus Äpfeln hergestellte Getränke. (Int. Kl. 32, 33)

### PURPOM

231082. Hinterlegungsdatum: 26. März 1968, 20 Uhr. **Heinrich Andermatt, Jona** (St. Gallen); Korrespondenzadresse: Meienberg, Kuppenweg 13, Rapperswil (St. Gallen). Fabrication und Handel.

Chemisch-technische Produkte, kosmetische und pharmazeutische Erzeugnisse. (Int. Kl. 1 bis 5)

### RAPOLIN

231083. Hinterlegungsdatum: 6. März 1968, 20 Uhr. **Gehr. Bohle & Co.**, Sonnenstrasse, **Ramsen** (Schaffhausen). Fabrication und Handel.

Metallbearbeitungswerkzeuge, insbesondere Anfräs- und Ausdrehwerkzeuge. (Int. Kl. 7, 8)

### GEB0

231084. Date de dépôt: 7 mars 1968, 11 h. **Wolfram & Molybdène Société anonyme**, Nyon (Vaud). Fabrication et commerce.

Métaux durs, basés sur le carbure de tungstène, sous forme de pièces frittées et de poudre; outils et outillages munis de plaquettes en carbure de tungstène, brasés ou fixés mécaniquement pour le tournage, le fraisage et toutes autres méthodes d'usinage de toutes matières. (Cl. int. 6, 7, 8)

### LIBREFLUX

231085. Hinterlegungsdatum: 7. März 1968, 20 Uhr. **Elastic AG (Elastic S.A.) (The Elastic Mfg. Co. Ltd.)**, Elsäßerstrasse 248, Basel. — Fabrication und Handel.

Aufnähbare, aufbügelbare und aufschweisbare Bekleidungszubehöreteile in Form von Stückerien, ein- und aufsetzbaren Taschen, Flickern und Besätzen. (Int. Kl. 25, 26)

### FLIP-FLOP

231086. Hinterlegungsdatum: 7. März 1968, 17 Uhr. **Aerojet-General Corporation**, 9100 East Flair Drive, **El Monte** (Kalifornien, USA). — Fabrication und Handel.

Vorrichtungen zum automatischen Sortieren von Postgut. (Int. Kl. 9)

### SORTRAC

231087. Date de dépôt: 11 mars 1968, 16 h. **Mondia S.A.**, 147, rue Jardinière, **La Chaux-de-Fonds**. — Fabrication.

Tous produits horlogers, montres, mouvements de montres, boîtes de montres, cadrans de montres et parties de montres. (Cl. int. 14)

### MONDIA CHRIS CRAFT

231088. Date de dépôt: 11 mars 1968, 16 h. **Mondia S.A.**, 147, rue Jardinière, **La Chaux-de-Fonds**. — Fabrication.

Tous produits horlogers, montres, mouvements de montres, boîtes de montres, cadrans de montres et parties de montres. (Cl. int. 14)

### MONDIA KANDAHAR

231089. Date de dépôt: 11 mars 1968, 18 h. **Crescent Metal Products, Inc.**, 12711 Taft Avenue, **Cleveland** (Ohio, USA). — Fabrication et commerce.

Réceptifs en métal; paniers en métal ou en fils métalliques; poignées et serrures en métal, leurs parties et accessoires; réceptifs et armoires de conservation par le froid; réceptifs et armoires frigorifiques, rayonnages pour réfrigérateurs, chauffe-aliments, plaques chauffantes, réceptifs et armoires étanches, auto-cuiseurs, leurs parties et accessoires; charrettes, voitures, chariots et véhicules; armoires roulantes, brouettes, râteliers et comptoirs de service, le tout utilisable pour le transport, le manèment et le service des aliments, leurs parties et accessoires; armoires, râteliers, comptoirs, tables, rayons, paniers, cloisons, servantes, plateaux pour la conservation, la vente et l'exposition des marchandises; écrans pour la protection des aliments, leurs parties et accessoires; réceptifs pour aliments, portables et non-portables, calorifugés ou non; plateaux, ustensiles et réceptifs pour la préparation, la cuisson, le manèment et le service des aliments, leurs parties et accessoires. (Cl. int. 6, 11, 12, 20, 21)

### CRES-COR

231090. Date de dépôt: 15 mars 1968, 9 h. **Ernest Borel & Cie S.A.**, 71, rue de la Maladière, **Neuchâtel**. Fabrication.

Produits horlogers. (Cl. int. 14)

### SPEED-O-MATIC

231091. Date de dépôt: 15 mars 1968, 18 h. **SHELL (Suisse) S.A.**, Bederstrasse 66, **Zürich**. Fabrication et commerce.

Matériaux pour le revêtement, la construction et la réparation de routes, pistes d'aviation, tabliers et autres ouvrages pavés; matériaux de construction; asphalte, goudron et bitume. (Cl. int. 19)

### SHELLGRIP

231092. Hinterlegungsdatum: 18. März 1968, 18 Uhr. **A/S Bredebro Skofabrik, Bredebro** (Dänemark). Fabrication und Handel.

Schuhe. (Int. Kl. 25)

### ECCOLET

231093. Date de dépôt: 19 mars 1968, 12 h. **Fabbrica di Orologi Sindaco S.A.**, orologi «Jaguar» (Fabrique d'Horlogerie Sindaco S.A., montres «Jaguar») (Uhrenfabrik Sindaco AG, «Jaguar»-Uhren), **Muralto** (Tessin). — Fabrication et commerce.

Métaux précieux et leurs alliages et objets en ces matières ou en plaqué (excepté coutellerie, fourchettes et cuillers); bijouterie en vrai et en faux, pierres précieuses; montres, leurs parties, bracelets de montres et tous autres appareils à mesurer le temps. (Cl. int. 9, 14)

### BONNIE AND CLYDE

231094. Hinterlegungsdatum: 22. März 1968, 20 Uhr. **Sandoz AG**, Lichtstrasse 35, **Basel** 13. — Fabrication und Handel.

Pharmazeutische Produkte, Veterinärprodukte, Desinfektionsmittel. (Int. Kl. 5)

### ACTIOCRAN

231095. Hinterlegungsdatum: 22. März 1968, 20 Uhr. **Sandoz AG**, Lichtstrasse 35, **Basel** 13. — Fabrication und Handel.

Pharmazeutische Produkte, Veterinärprodukte, Desinfektionsmittel. (Int. Kl. 5)

### CRANIOL

231096. Hinterlegungsdatum: 22. März 1968, 20 Uhr. **Sandoz AG**, Lichtstrasse 35, **Basel** 13. — Fabrication und Handel.

Pharmazeutische Produkte, Veterinärprodukte, Desinfektionsmittel. (Int. Kl. 5)

### CRESPODAL

231097. Hinterlegungsdatum: 22. März 1968, 20 Uhr. **Sandoz AG**, Lichtstrasse 35, **Basel** 13. — Fabrication und Handel.

Pharmazeutische Produkte, Veterinärprodukte, Desinfektionsmittel. (Int. Kl. 5)

### MEGRANT

231098. Hinterlegungsdatum: 22. März 1968, 20 Uhr. **Sandoz AG**, Lichtstrasse 35, **Basel** 13. — Fabrication und Handel.

Pharmazeutische Produkte, Veterinärprodukte, Desinfektionsmittel. (Int. Kl. 5)

### MISAND

231099. Date de dépôt: 23 mars 1968, 6 h. **Mondia S.A.**, 147, rue Jardinière, **La Chaux-de-Fonds**. — Fabrication.

Tous produits horlogers, montres, mouvements de montres, boîtes de montres, cadrans de montres et parties de montres. (Cl. int. 14)

### MONDIA AQUAPEARL

231100. Hinterlegungsdatum: 22. März 1968, 11 Uhr. **Dr. E. Baeschlin AG**, Mattenbachstrasse 8, **Winterthur** 1. Fabrication und Handel.

Augenheilmittel. (Int. Kl. 5)

### KERAFAG

231101. Date de dépôt: 2 avril 1968, 12 h. **Inensa**, 18, rue du Marché, **Genève**. — Commerce.

Produits horlogers. (Cl. int. 14)

### TAYTEX

231102. Date de dépôt: 2 avril 1968, 12 h. **Inensa**, 18, rue du Marché, **Genève**. — Commerce.

Produits horlogers. (Cl. int. 14)

### TIETEX

231103. Date de dépôt: 2 avril 1968, 12 h. **Inensa**, 18, rue du Marché, **Genève**. — Commerce.

Produits horlogers. (Cl. int. 14)

### TYTEX

231104. Hinterlegungsdatum: 8. April 1968, 12 Uhr. **Doetsch, Grether & Cie AG**, Steinenstrasse 23, **Basel**. Fabrication und Handel.

Hygienische und kosmetische Mittel zur Mund-, Haut-, Haar-, Körper- und Zahnpflege; Arzneimittel für Menschen und Tiere. (Int. Kl. 3, 5)

### NORMALIVEN

231105. Date de dépôt: 23 avril 1968, 11 h. **Monitor S.A.**, 49, rue de Genève, Lausanne. Fabrication et commerce. - Renouvellement de la marque No 122876. Raison modifiée. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 23 octobre 1967.

Huiles minérales, produits de graissage, tissus plastiques et imperméables confectionnés ou non, tapis et tuyaux en gomme et caoutchouc. (Cl. int. 4, 17, 24, 25, 27)

## FLEXOBIL

231106. Date de dépôt: 23 avril 1968, 11 h. **Monitor S.A.**, 49, rue de Genève, Lausanne. Fabrication et commerce. - Renouvellement de la marque No 122878. Raison modifiée. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 23 octobre 1967.

Huiles minérales, produits d'entretien, tuyaux en caoutchouc, toiles cirées, tissus plastiques confectionnés ou non, nattes et tapis en gomme, tissus imperméables confectionnés ou non. (Cl. int. 3, 4, 17, 24, 25, 27)

## MONITOR

231107. Hinterlegungsdatum: 23. April 1968, 11 Uhr. **Braueri Haldengut**, Haldenstrasse 69, Winterthur 1. - Fabrication. Erneuerung der Marke Nr. 123573. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 30. Januar 1968 an.

Bier. (Int. Kl. 32)

## KYBURG-BRÄU

231108. Date de dépôt: 26 avril 1968, 18 h. **Internationella Sipeorex Aktiebolag**, Sveavägen 21, Stockholm (Suède). Fabrication et commerce. - Renouvellement de la marque No 126442. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 26 avril 1968.

Revêtement isolant pour parois, plaques de construction, tuiles de construction, blocs de construction, poutres de construction, piquets, colonnes et montants, supports, barres, tuiles en ciment, tuiles pour toits; matériel pour revêtement de toits et de plafonds; poutres; tubes en ciment et tubes de drainage. (Cl. int. 17, 19)

## SIPOREX

231109. Date de dépôt: 26 avril 1968, 19 h. **Rodania S.A. (Rodania AG) (Rodania Ltd.)**, Riederstrasse 8, Grenchen (Soleure). - Fabrication et commerce. - Renouvellement de la marque No 124818. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 26 avril 1968.

Montres, fournitures d'horlogerie, réveils, bijouterie et articles de bijouterie. (Cl. int. 14)

## RODOS

231110. Date de dépôt: 25 avril 1968, 20 h. **Benrus Watch Company, Inc.** New-York, succursale de La Chaude-Fonds, 129, rue de la Paix, La Chaude-Fonds. Fabrication et commerce. - Renouvellement avec modification de l'indication des produits de la marque No 126977. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 25 avril 1968.

Montres et parties de montres, ainsi que toutes pièces et mouvements d'horlogerie. (Cl. int. 14)

## ALDEN

231111. Hinterlegungsdatum: 5. Oktober 1967, 17 Uhr. **Clemson Bros. Inc.**, 22 Cottage Street, Middletown (New York, USA). - Fabrication und Handel.

Bügelabblätter. (Int. Kl. 7, 8)



## STAR

231112. Hinterlegungsdatum: 26. Oktober 1967, 18 Uhr. **Leonard Monheim**, Deliusstrasse 6, Aachen (Deutschland). Fabrication und Handel.

Pralinen, auch solche mit flüssiger Füllung aus Weinen und Spirituosen. (Int. Kl. 30)



231113. Hinterlegungsdatum: 14. November 1967, 17 Uhr. **Durisol AG für Leichtbaustoffe, Dietikon (Zürich)**. Fabrication und Handel. - Uebertragung und Erneuerung der Marke Nr. 120699 von August Schnell und Victor Eugen Alexander Boshard, Zürich. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 16. Mai 1967 an.

Bauelemente, z. B. Balken, Hourdis, Platten, Tafeln, Bausteine sowie Baukonstruktionen, insbesondere aus Beton, Leichtbeton, Holz und anderen Leichtbaustoffen und im allgemeinen alle Betonprodukte. (Int. Kl. 19)

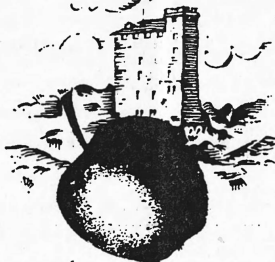
# Durisol

231114. Hinterlegungsdatum: 8. Januar 1968, 18 Uhr. **Minolta Camera Co., Ltd.**, No 18, 4-home, Shiomachi-dori, Minamiku (c/o Toyota Building), Osaka (Japan). - Fabrication und Handel.

Photo- und Filmkameras sowie deren Bestand- und Zubehörteile. (Int. Kl. 9)

## AUTOPAK

231115. Date de dépôt: 11 janvier 1968, 19 h. **Bonvin Richard, Sierre (Valais)**. - Fabrication et commerce. Eau-de-vie de pommes Canada du Valais. (Cl. int. 33)



*Fine eau de vie de Pomme Canada du Valais distillée par RICHARD BONVIN propr.*  
SIERRE - VALAIS - SUISSE

231116. Date de dépôt: 11 janvier 1968, 19 h. **Bonvin Richard, Sierre (Valais)**. - Fabrication et commerce. Eau-de-vie de vin à la fleur de génépi. (Cl. int. 33)



*Fine eau de vie de vin du Valais à la fleur de Genepi distillée par RICHARD BONVIN propr.*  
SIERRE - VALAIS - SUISSE

### Uebertragungen - Transmissions

132232 (BORG & BECK), 148674 (NORGE), 148675 (ROLLATOR), 171588 (PESCO), 180925 (MARBON), 190122 (NORG CLOR), 192355 (NORGE ZENTRUM), 195335 (CYCOLAC). - Borg-Warner Corporation (Illinois Corporation), Chicago. - Transmission à Borg-Warner Corporation (Delaware Corporation), 200 South Michigan Avenue, Chicago (Illinois, USA). - Enregistré le 6 juin 1968.

145880 (BW), 150459 (BORG-WARNER), 157168 (TY-PLY), 160125 (BW BORG-WARNER), 205241 (BORG WARNER, fig.), 212602 (BYRON JACKSON), 212603 (BI), 227474 (CYCOPAC), 230302 (LONG). - Borg-Warner Corporation (Illinois Corporation), Chicago. - Uebertragung an Borg-Warner Corporation (Delaware Corporation), 200 South Michigan Avenue, Chicago (Illinois, USA). - Enregistré den 6. Juni 1968.

### Firmaänderungen - Modifications de raison

139075. - Ultra Radio and Television Limited, Enfield (Middlesex, Grossbritannien). - Firma geändert in British Radio Corporation (Gosport) Limited. - Engetragen den 13. Juni 1968.

148690. - W. Howard Price Limited, Croydon (Surrey, Grossbritannien). - Firma geändert in Steepzeez Limited. - Engetragen den 13. Juni 1968.

149520. - A. & A. Gilomen AG Thuya & Midland-Uhren, Lengnau (Bern). - Firma geändert in Delma Watch Limited (Uhrenfabrik Delma AG) (Montres Delma S.A.). - Engetragen den 10. Juni 1968.

164108. - Fabrique d'Ebauches de Bettlach, Bettlach (Soleure). - Raison modifiée en Ebauches Bettlach AG. - Enregistré le 13 juin 1968.

177317. - Ebauches-Fabrik Bettlach, Bettlach (Solothurn). - Firma geändert in Ebauches Bettlach AG. - Engetragen den 13. Juni 1968.

193685, 197754, 206755, 225098. - A. & A. Gilomen AG, Thuya, Midland & Crestwood-Uhren, Lengnau bei Biel. - Firma geändert in Delma Watch Limited (Uhrenfabrik Delma AG) (Montres Delma S.A.). - Engetragen den 10. Juni 1968.

205329. - Ebauches-Fabrik Bettlach, Bettlach (Soleure). - Raison modifiée en Ebauches Bettlach AG. - Enregistré le 13 juin 1968.

221014, 221015, 229324. - International Escort Ltd., Zürich 1. - Firma geändert in International Escort and Secretary Ltd. (International Escort and Secretary AG). - Engetragen den 13. Juni 1968.

223783, 223784, 223785, 223786. - DIWAG Chemische Fabriken Gesellschaft mit beschränkter Haftung, Berlin 286 (Deutschland). - Firma geändert in DIWAG Pharmazeutische Fabrik Gesellschaft mit beschränkter Haftung. - Engetragen den 10. Juni 1968.

### Firmaänderung und Sitzverlegung Modification de raison et transfert de siège

189438, 200318, 200319. - Engström Respirator AG, Zürich 2. - Firma geändert in ERA Elektromedizin & Respirator AG. - Sitz verlegt nach Zug. - Engetragen den 10. Juni 1968.

### Einschränkungen der Warenangabe Limitations de l'indication des produits

207986 (GALECRON) CIBA Aktiengesellschaft, Basel. - Die Warenangabe wird wie folgt eingeschränkt: Tier- und Pflanzenvergiftungsmittel für den Feld-, Wald-, Garten-, Obst- und Weinbau. - Engetragen den 13. Juni 1968.

210564 (THROMBOLEEN) Lovida AG, Chur (Graubünden). - Die Warenangabe wird wie folgt eingeschränkt: Arzneimittel, insbesondere Thrombosemittel. - Engetragen den 10. Juni 1968.

221590 (PRESANORIN) Sandoz AG, Basel. - Die Warenangabe wird wie folgt eingeschränkt: Blutstillendes Arzneimittel. - Engetragen den 10. Juni 1968.

222183 (LISAFLU) Sandoz AG, Basel. - Die Warenangabe wird wie folgt eingeschränkt: Arzneimittel, nämlich ein Grippeheilmittel. - Engetragen den 10. Juni 1968.

223585 (CHECKERBERRY) Bru-Bu Werke AG, Kleinlützel (Solothurn). - Die Warenangabe wird wie folgt eingeschränkt: Pfeifen und Pfeifentabak. - Engetragen den 10. Juni 1968.

224806 (TONY THE TIGER) Kellogg Company, Battle Creek (Michigan, USA). - Die Warenangabe wird wie folgt eingeschränkt: Aus Getreide hergestellte Nahrungsmittel, einschliesslich diätetischer Nahrungsmittel sowie Ingredienzen solcher Nahrungsmittel unter Ausschluss von Molkeerprodukten. - Engetragen den 10. Juni 1968.

224904 (ESPASMO-CANULASE) Dr. A. Wander S.A., Berne. - L'indication des produits est limitée comme suit: Emplâtres, matériel pour pansement; désinfectants. - Enregistré le 10 juin 1968.

226976 (DEPSO) Kefakos AG, Zürich 11. - Die Warenangabe wird wie folgt eingeschränkt: Kosmetische Produkte. - Engetragen den 13. Juni 1968.

227219 (SANDOCTIL) Sandoz AG, Basel 13. - Die Warenangabe wird wie folgt eingeschränkt: Arzneimittel, nämlich ein synthetisches Corticotrop-Hormon-Analog Präparat. - Engetragen den 10. Juni 1968.

227380 (MILDOL) AB Helios Kemisk-Tekniska Fabriker, Stockholm 32 (Schweden). - Die Warenangabe wird eingeschränkt durch die Streichung der Angabe «Chemische Erzeugnisse für photographische Zwecke». - Engetragen den 10. Juni 1968.

228263 (GYNAFORM) Mediline AG, Wollhusen (Luzern). - Die Warenangabe wird wie folgt eingeschränkt: Kosmetische und pharmazeutische Präparate zum Gebrauch in der Gynäkologie. - Engetragen den 10. Juni 1968.

230095 (HELMINEX) F. Hoffmann-La Roche & Co. Aktiengesellschaft, Basel. - Die Warenangabe wird eingeschränkt durch die Befügung von «ausgenommen medizinische und kosmetische Präparate zur Mund- und Zahnpflege». - Engetragen den 10. Juni 1968.

### Berichtigung - Rectification

224469 (ARIGERM) CIBA Aktiengesellschaft, Basel. - Die eingeschränkte Warenangabe lautet richtig wie folgt: Chemische Produkte für die Textil-, Leder- und Papierindustrie. - Engetragen den 6. Juni 1968.

### Löschungen - Radiations

216601 (SINEQUAN) Chas. Pfizer & Co., Inc., New York (New York, USA). - Gelöscht am 10. Juni 1968 auf Ansuchen der Markeninhaberin.

222795 (STYROFOL) Garanta S.A., Lausanne. - Radiée le 10 juin 1968 à la demande de la titulaire.

222895 (POND'S COLD CREAM, fig.) Chesebrough-Pond's Inc., New York (New York, USA). - Radiée le 10 juin 1968 à la demande de la titulaire.

222987 (LOTISSIMO) Conrad Beck Aktiengesellschaft, Neuchâtel (Basel-Landschaft). - Gelöscht am 10. Juni 1968 auf Ansuchen der Markeninhaberin.

223054 (PREFRIN) Allergan Pharmaceuticals, Santa Ana (Kalifornien, USA). - Gelöscht am 14. Juni 1968 auf Ansuchen der Markeninhaberin.

224085 (ASEPTODENT) Semi S.A., Genève. - Radiée le 10 juin 1968 à la demande de la titulaire.

224566 (BBR) Stahlton AG, Zürich. - Gelöscht am 10. Juni 1968 auf Ansuchen der Markeninhaberin.

226379 (DAMOLAN) F. Hoffmann-La Roche & Co. Aktiengesellschaft, Basel. - Gelöscht am 10. Juni 1968 auf Ansuchen der Markeninhaberin.

226476 (BRONCHOTONINE) Toraudag AG, Zug. - Radiée le 10 juin 1968 à la demande de la titulaire.

227388 (TRAVELOG) GBC Manufacturing Corporation, Wollerau (Schwyz). - Gelöscht am 10. Juni 1968 auf Ansuchen der Markeninhaberin.

228248 (ALPA) Georges Krähenbühl, Paris 20<sup>e</sup> (France). - Radiée le 13 juin 1968 à la demande du titulaire.

228335 (MAGNUMS) Carreras Limited, Basildon (Essex, Grossbritannien). - Gelöscht am 10. Juni 1968 auf Ansuchen der Markeninhaberin.

229227 (VEZUN) Cleovoulos Carabassis, Genève. - Radiée le 10 juin 1968 à la demande du titulaire.

229601 (STEREORAMA), 229602 (STEREOMAJORAMA), 229603 (EDNASCOPE) Fisba Optische Präzisions-Instrumente AG, St. Gallen. - Gelöscht am 13. Juni 1968 auf Ansuchen der Markeninhaberin.

229925 (ORBIOFORM) «Orbio» Ramon Keller, Genève. - Radiée le 14 juin 1968 à la demande de la titulaire.

Mitteilungen Communications Comunicazioni

Auslandspostüberweisungsdienst
Service international des virements postaux

ab 28. Juni 1968 - dès le 28 juin 1968
Belgien und Luxemburg/Belgique et Luxembourg: Fr. 8.66%; Dänemark/Danemark: Fr. 57.80; Deutschland/Allemagne: Fr. 107.80; Frankreich/France: Fr. 86.90; Italien/Italie: Fr. 69.00; Marokko/Maroc: Fr. 85.40; Niederlande/Pays-Bas: Fr. 119.25; Norwegen/Norvège: Fr. 60.00; Österreich/Autriche: Fr. 16.74; Schweden/Suède: Fr. 83.60.

Grossbritannien und Irland (Eire)\*/Grande-Bretagne Irlande et (Eire)\* 1 £ Sterl. = Fr. 10.33\*. Zahlungen durch Vermittlung der (paiements par intermédiaire de la) Swiss Bank Corporation, London; Postcheckrechnung Nr. 40-600 Basel/Bâle. 149. 28. 6. 68

Konkurse und Nachlassverträge
Faillites et concordats

Juni - 1968 - juin

Table with columns: Kanton - Cantons, Erfüllungen Ouvertures, Einlösungen Suppressions, TOTAL, Bestätigte Nachlassverträge Concordats homologues. Rows list various cantons like Zürich, Bern, Luzern, Zug, etc.

Postcheckverkehr, Beitritte
Chèques postaux, adhésions

Fortsetzung - Suite

St. Maria im Münsterlat: Union Industriala Val Müstair 70-4926.
St-Pres: Minder Michel employé d'assurances 10-27361.
St-Entrée: Jardin 10-25638.
St-Uri: Koban Jacqueline 10-26711.
Sarnen: Rütliaktion Anderhelden 60-23913.
Satigny: Garage et carrosserie du Mandement SA 12-5238.
Safogin: Kaufmann Roman 70-8894.
Schluis: Cassa communalis 70-3993.
Schlieren: Baugenossenschaft Im Michel Zürich Siedlungskonto 80-36457.
Schönenbuch: Peterhans Ernst K. Tiefbauzeichner 80-81251.
Schönenbuch (FR): Python Marza étudiante Fillistorf 17-8236.
Schwarzenburg: Liniger Hans Airma-Technik 30-18481.
Sensales: Hunziker Hans serrurier 10-17903.
Senwald: Vetsch Walter Discount-Versand 90-19564.
Le Sentier: Devaud Jean-Pierre ouvrier prototype 10-25693.
Sion: Ancienne Romania Turicensis 19-9352.
Cretton Jacques entrepreneur 19-9350.
Solothurn: Junker Ruth Fr. 45-10262.
Staufen: Sandmeier F. Auto-Reparaturen 50-14342.
Steinhausen: Beitz-Binzeiger G. 60-23942.
Thun: Aeschmann Urs Kinderspielzeuggeschäft zur goldenen Wiege 34-3046.
Freiburg: Buchhalter Dürrenast 30-34874.
Wohn-gemeinschaft Ulmenweg K. Siegfried Dürrenast 30-32938.
La Tour-de-Peilz: Moser Carlo représentant 18-5593.
Unterfelden: Haas Paul 50-20429.
Unterterzen: Tschirky Eugen Velos Motos 70-1822.
Utzenstorf: Reitverein Utzenstorf und Umgebung 34-2850.
Uzwil: Bühler AG Gebürder, Gutsbetrieb 10-16548.
Vals Stanz: Dietrich Dr. Meteorologe 70-1395.
Vevey: Chaudet Marc-Henri avocat 18-5592.
Amis (Les) du Conservatoire de Vevey 18-5595.
Villmergen: Regli Max Kaminfegermeister 70-7071.
Walen: Lehmann Siegfried U. Iris 30-27478.
Wallisellen: Weilenmann-Oesterreich Bernhard 80-68070.
Wassen im Emmenten: Wigis and Hairpieces by International european selling agent F. Balz 34-3235.
Wetzwil: Weiss Oscar Gerbe-Garage 90-6488.
Weinfelden: Moser-Kägi Hans 85-6211.
Weisslingen: Spörri Maria Fr. Bureauangestellte 84-25027.
Wettingen: Meier-Probst W. dipl. Förstermeister 50-12691.
Wiesendangen: Cornu Ch. vorm. F. Gärtner & Co Industriebedarf 84-8763.
Wil (SG): Zwielen Rudolf Vertreter 90-19567.
Wilen (Sarnen): Burch Karl Sägerei u. Holzhandlung 60-23916.
Winterthur: Baumbach Chemie AG 84-983.
Handschin Hedwig Fr. dipl. Psychologin Psychologische Praxis 84-4714.
Hochstrasser-Oppliger Alfred 84-25036.
Investa AG Mietzinskonto Püntenstr. 5 84-8756.
Peter Alfred techn. Angestellter 84-25035.
Ruf Ernst Kaufmann 84-25033.
Schärer Hans Zeichner 84-25034.
Sulser H. Dr. med. 84-4099.
Wohlen (AG): Thalman H. R. 50-20438.
Yverne: Caisse de crédit mutuel 18-5597.
Zolingen Kirsch Hans-Rudolf Reproduktions-Techniker 40-61784.
Zollikon: Bierwirth-Zimmermann Willy 80-81256.
Rutz Gebhard Möbelwerkstätte und Innenausbau 80-44838.
Zug: Balmer Irène 60-23941.
Bucher Felix 60-23932.
Konrad Hedwig 60-23928.
Zürich: Aktion Pro Biafra 80-20320.
Baugenossenschaft Im Michel Siedlungskonto Höngg 80-33496.
Bossard AG J. horloges electriques Lausanne bureau de Zurich 10-9583.
Buchscher-Gehring Anna Luise 80-81259.
Caluori Martin Maschinenzeichner 80-81254.
Chassot Serge Tapeziermeister-Innendekorateur 80-28439.
David P. E. Mailor 80-43063.
Fewa AG 80-19726.
Haab Peter Bau-führer 80-81253.
Hess-Egon Masch.-Zeichner 80-81241.
Keller Zeno Autobehör 80-68071.
Kramer Bruno Masch.-Konstrukteur 80-81242.
Meier Jürg Buchhalter 80-81214.
Merkl Hans Arch. Hans P. und Ruedi Merkl dipl. Arch. ETH SIA 80-3895.
Mihalovic Milos Dr. med. 80-15338.
Rothmayr & Co AG Abteilungs Haushalt-Automation 80-2167.
Sägesser Paul Glas und Spiegel 80-20392.
Schaufelberger Marianna kaufm. Angestellte 80-42152.
Schaufelberger-Heiniger Hedwig 180-81223.
Stauffer Karl Ingenieur ETH 80-27442.
Ulrich-Schweizer Alfred 80-16569.
Vereinigung der Bezirksrichter des Kantons Zürich 80-14417.
Werren Lienhard dipl. Ing.-Eth. ETH 80-81257.
Zurzach: Amateurfilm-Club 50-15216.

Verzeichnis der Sonderhefte zur «Volkswirtschaft»

Verlag: Schweizerisches Handelsamtsblatt, Effingerstrasse 3, 3000 Bern

Versand einzelner Hefte nach vorheriger Einzahlung des Betrages auf unsere Postcheckrechnung 30-520 oder gegen Nachnahme

Veröffentlichungen des Eidg. Volkswirtschaftsdepartements

Table listing various publications with page numbers and prices. Includes 'Die Grundlagen der periodischen statistischen Erhebungen', 'Lohnsätze und Arbeitszeiten in Gesamtverträgen', etc.

Veröffentlichungen der eidg. Preisbildungskommission

Table listing publications from the price formation commission, such as 'Die Kleinhandelspanne im schweizerischen Kohlenhandel', 'Ueber die Preisbildung des Kaffees in der Schweiz', etc.

27, 31, 35, 36 und 53. Kartelle und kartellartige Abmachungen in der Schweiz. Wirtschaft:

Table listing articles on cartels and trade agreements, including 'Heft I: Steine, Erden, Holz, Glas, Papier, Pappe', 'Heft II: Herstellung von Lebens- und Genussmitteln', etc.

Liste des suppléments de «La Vie économique»

Edition: Feuille officielle suisse du commerce, Effingerstrasse 3, 3000 Bern
Envoi contre versement préalable à notre compte de chèques postaux 30-520 ou contre remboursement

Publications du Département fédéral de l'économie publique

Table listing various economic reports and studies, such as 'Exposé d'ensemble sur les statistiques périodiques de l'Office fédéral du travail', 'Expertise sur la concurrence faite par l'Uniprix S.A.', etc.

Table listing various economic reports and studies, such as 'Taux de salaire et heures de travail fixés dans des contrats collectifs, 1952 à 1955', 'Les mesures fédérales en faveur de la population montagnarde', etc.

Publications de la Commission fédérale d'étude des prix

Table listing price study commission publications, including 'La marge de prix dans le commerce de détail des charbons en Suisse', '1er fascicule: Evolution et situation du commerce de détail des produits alimentaires en Suisse', etc.

Die «Volkswirtschaft» Mai 1968

Das Heft Nr. 5 der «Volkswirtschaft» vermittelt dem Leser wiederum vielfältige Unterlagen und zahlreiche Zahlenangaben über die jüngsten wirtschaftlichen und sozialen Entwicklungen in unserem Lande. Die «Kurze Uebersicht» bringt u. a. verschiedene informative Kurzkommunikate zu den im Berichtsmonat angefallenen statistischen Daten, wie über die Entwicklung der Gesamtschäftigung im 1. Quartal, die Vermittlungstätigkeit der Arbeitsämter im 1. Quartal oder die neuesten Tendenzen bei der Einwanderung, bei den Preisen, auf dem Wohnungsmarkt, im Handels- und Verkehrsbereich sowie auf dem Geld- und Kapitalmarkt und bei den Finanzen. Neben den jeweils im Maiheft publizierten Vierteljahresübersichten über «Die Lage der Industrie und des Baugewerbes» und «Die Schlachttenden in 66 Schlachthöfen» bringt das neue Heft ferner ausführliche Beiträge über den Stand der Durch Gesamtverträge oder Beschäftigungsordnungen festgelegten Lohnsätze in den Grossstädten im April 1968 sowie über «Die berufliche Ausbildung in der Landwirtschaft». Ein weiterer Artikel über «Die schweizerischen Anlagensfonds im Jahre 1967» gibt interessante Hinweise über die unter dem neuen Anlagensgesetz eingetretenen Veränderungen in den Fondsbeständen. Besonders Interesse dürften auch die Beiträge über die ausländischen Arbeitskräfte in der Schweiz anlässlich der eidgenössischen Betriebszählung vom September 1965 und über die Haushaltsrechnungen von Familien unselbständig Erwerbender mit zehnjähriger Buchführung, 1957 bis 1966 begeben. Der erste Artikel bietet einen Überblick über die im Erhebungszeitpunkt im gewerblichen Sektor tätigen Ausländer sowie deren Verteilung auf die verschiedenen Wirtschaftsgruppen. Die zweite Untersuchung sodann gibt einen Einblick in die Entwicklung der Einkommensverhältnisse und der Verbrauchsaufwendungen von 34 Mehrpersonenhaushalten für die Zeit von 1957 bis 1966. Die Einzelnummer der Zeitschrift kostet Fr. 2.- (+ Porto), das Jahresabonnement Fr. 20.50 (nur für Ziviljahr Januar-Dezember). Bestellungen für Abonnemente sind jede Poststelle entgegen, während Einzelnummern beim Verlag des Schweizerischen Handelsamtsblattes, Effingerstrasse 3, 3000 Bern, erhältlich sind; Postcheckrechnung 30-520.

Redaktion: Handelsabteilung des Eidg. Volkswirtschaftsdepartements, Bern. Rédaction: Div. du commerce du Départ. féd. de l'économie publ., Bern.

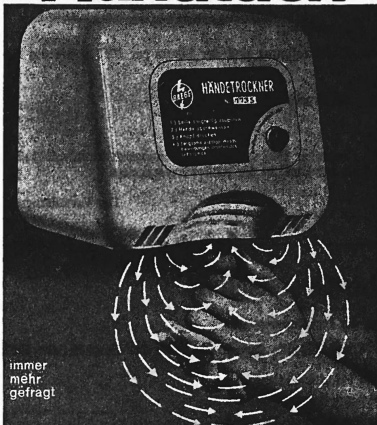
**Fasshahnen**



Für jedes Produkt den passenden Hahn, z. B. Supermet (Bild), Gurana, Alko, Trumek, Benzo, Imperial, Speed, Perfection

**JACCAZ** Fässer + Zubehöre, 8105 Regensdorf  
Althardstr. 257, Tel. (051) 71 20 20

**das unsichtbare Handtuch**



Mit dem Baege-Händetrockner nie mehr schmutzige und zerrissene Handtücher.

Einfache Bedienung: Ein Knopfdruck genügt. Alles 40 Sekunden lang zirkuliert sympathisch temperierte Luft aus dem Baege-Händetrockner. Fertig.

- absolut hygienisch
- keinerlei Wartung
- geringe Betriebskosten
- SEV-geprüft
- geräuscharm
- robustes Stahlgehäuse
- kleines Format
- und - kleiner Preis!

Baeg-Händetrockner kosten:



Modell Super, 1650 Watt Fr. 270.— (mit Zeitschalter oder Fassschalter)



Modell Progress, 2000 Watt Fr. 380.— (nur mit Fassschalter)

Baeg-Händetrockner gehören in jeden fortschrittlichen Betrieb. Viel und gern gesehen in: Cafés, Restaurants, Büros, Fabriken, Kinos, Theatern, Tankstellen, Spitätern, Sanatorien etc.

Verlangen Sie bitte Prospekt bei der Generalvertretung

**W. Baumann**

Basel, Thiersteinallee 29, Tel. 061/34 18 11

**Warenumsatzsteuer**

Ausgabe Juni 1968

Die gegenwärtig gültigen Erlasse betreffend die Warenumsatzsteuer wurden im Schweizerischen Handelsamtsblatt veröffentlicht. Sie sind in einer Broschüre von 40 Seiten zusammengefasst, die zum Preise von Fr. 1.80 (Porto inbegriffen) bei Voreinzahlung auf unsere Postcheckrechnung 30-520 bezogen werden kann. Um Irrtümer zu vermeiden, sind separate schriftliche Bestätigungen dieser Einzahlungen nicht erwünscht.

Administration des Schweizerischen Handelsamtsblattes, 3000 Bern

**Impôt sur le chiffre d'affaires**

Edition de juin 1968

Les textes législatifs actuellement en vigueur en matière d'impôt sur le chiffre d'affaires ont été publiés dans la Feuille officielle suisse du commerce. Ils sont réunis en une brochure de 40 pages qui peut être obtenue au prix de 1. fr. 80 (port compris) moyennant versement préalable à notre compte de chèques postaux 30-520. Afin d'éviter des malentendus, on voudra bien ne pas confirmer la commande séparément.

Administration de la Feuille officielle suisse du commerce, 3000 Bern

La solution a vos problèmes de graphisme - industrial design - publicité, vous la trouverez à l'atelier: Daniel Borel 2055 Saint-Martin tel. 038 7 07 34



Demandez notre catalogue, sans engagement.

Wir suchen einsatzfreudigen

**Chefbuchhalter für Finanzbuchhaltung**

mit sehr guten fachlichen Kenntnissen (bilanzsicher, versiert in allen vorkommenden Arbeiten) und der Fähigkeit, einem kleineren Mitarbeitersteam vorzustehen.

Wir sind ein mittlerer, aufstrebender Industriebetrieb in der Nähe Berns und bieten Ihnen interessante, zeitgemässe Arbeitsbedingungen.

Sind Sie an einer selbständigen, entwicklungsfähigen Stellung interessiert, senden Sie bitte Ihre Offerten mit den üblichen Beilagen unter Chiffre SHAB 130106 an Publicitas, 3001 Bern.

**Lohnsätze und Arbeitszeiten in Gesamtarbeitsverträgen 1965-1967**

Sonderheft Nr. 78 der «Volkswirtschaft»

Die Veröffentlichung enthält die Hauptergebnisse der bei den Berufsverbänden der Arbeitgeber und Arbeitnehmer jährlich im Herbst durchgeführten Erhebungen über die in zweiseitig korporativen Gesamtarbeitsverträgen festgelegten Lohnsätze und Arbeitszeiten. Sie erstreckt sich auf die Jahre 1965-1967 und umfasst mehr als 4000 Lohnpositionen aus allen Erwerbszweigen, gegliedert nach Arbeiterkategorien und dem örtlichen Geltungsbereich. Die Publikation ist eine Fortsetzung früherer Sonderhefte, welche die Lohnsätze für die Jahre 1946 bis 1965 enthalten. Damit liegen vergleichbare Angaben für zwanzig aufeinanderfolgende Jahre vor. Die Darstellung vermittelt einen umfassenden Überblick über den Stand und die Entwicklung der Tariflöhne und stellt für alle Kreise, die sich mit Lohnfragen befassen, ein wertvolles Orientierungsmittel dar. Die Publikation ist gemischtsprachig.

Der Preis dieses Heftes beläuft sich auf Fr. 14.—. Voreinzahlungen sind erbeten auf Postcheckkonto 30-520, «Schweizerisches Handelsamtsblatt», 3000 Bern. Die Bestellung ist auf dem Abschnitt des Einzahlungsscheines zu vermerken.

**Eidg. dipl. Buchhalter**

Mitte 40, seit 10 Jahren in leitender Stellung, sucht neue verantwortungsvolle Position als

**Chefbuchhalter Finanzchef**

in fortschrittlichem Unternehmen im Raum Zentralschweiz, Kantone Bern und Solothurn, Westschweiz. Ich biete: Umfassende Kenntnisse des Rechnungswesens im Handels- und Industrieunternehmen, mehrjährige Treuhandpraxis, Vorgesetztenqualitäten, Organisationstalent, Erfahrung in der Vermögensverwaltung. Sprachen: Deutsch und Französisch, gute Englischkenntnisse.

Offerten sind erbeten unter Chiffre G 80855 an Publicitas AG., 3001 Bern.

**Zu vermieten in AARAU**

beim Bahnhof, 170 m² moderne

**Büroräumlichkeiten**

Nähere Auskunft erteilt:

Sprecher & Schuh Verkauf AG., Bahnhofstrasse 78, Aarau, Tel. (064) 24 48 24.

A remettre à Genève d'urgence, cause de santé:

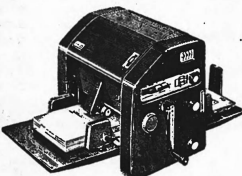
**pension famille**

avec chambres.

Alcool, bail, magnifique situation centrale. Prix et loyer modérés. Téléphone (022) 25 15 30.



L'imprimeur pour le bureau moderne; impression parfaite du format carte postale au folio. en 12 couleurs différentes.



Agence générale: Eugen Keller & Co AG Monbijoustrasse 22 3000 Bern Téléphone 031 25 34 91

BON Envoyez sans engagement documentation complète du procédé d'impression Rex-Rotary.

Nom: Adresse:

Was tut

**LIC**



(Liga für internationalen Credit-Schutz) treibt Ihre Auslandsguthaben ein.

Name \_\_\_\_\_ L/H  
Strasse \_\_\_\_\_  
Ort \_\_\_\_\_  
Sie erhalten kostenlos und unverbindlich die Dokumentation zugestellt

seit 1897 AG vorm. Schweizerischer Creditoren-Verband Kleinstr. 15, 8032 Zürich Tel. 051/47 90 10

Offizielle Alleinvertretung für die Schweiz der LIC-Liga für internationalen Credit-Schutz

**Neuheiten eingetroffen**



In den ersten Monaten dieses Jahres haben wir alle internationalen Märkte nach den neuesten Werbegeschenken abgesehen. Es hat sich gelohnt. Wir können unseren Kunden wieder eine wunderschöne, originelle Auswahl bieten.

Machen Sie rasch einen Sprung an unsere Ausstellung, an der Sie all das grosse Sortiment der diesjährigen Neuheiten besichtigen können. Exklusivitäten für die verwöhnten Kunden - also auch für Sie - liegen bereit. Und dann wissen Sie sicher noch: Parkgelegenheiten und einen guten Kaffee gibt es immer bei



Das Spezialhaus für geschmackvolle Werbegeschenke 8038 Zürich 2 Scheideggstrasse 119 Tel. 051/455797

Le propriétaire du brevet suisse suivant désire entrer en relation avec des fabricants suisses en vue de la fabrication de l'objet de son brevet et serait disposé à céder des licences d'exploitation ou à vendre son brevet:

N° 417.031 Parquet

Prière d'adresser les offres ou propositions à:



**Transporte** sperriger sowie heikler

**Güter**

mit Möbelauto und Möbelanhänger, zirka 70 m³, In- und Ausland mit TIR

O. & G. LENZ, Transporte 8805 Richterswil Tel. (051) 76 11 22

Verlangen Sie vom SHAB unentgeltliche Zusendung einer Probenummer der Monatschrift «Die Volkswirtschaft»

**Coupon**

Ausschneiden und einstecken an die Generalvertretung: Multipatent, Hofwiesenstrasse 18, 8057 Zürich

**Wir interessieren uns für die unverbindliche Vorführung des Ditchburn-Getränkeautomaten**

(Ditchburn, der grösste Postmix-Becher-Getränkeautomaten-Hersteller in Europa für Getränke- und Verpflegungsautomaten aller Betriebsgrößen und in allen Preisklassen)

Firma \_\_\_\_\_  
Strasse \_\_\_\_\_  
Ort \_\_\_\_\_  
Telefon \_\_\_\_\_



**Inserate erschliessen den Markt**

**Inserate im Schweizerischen Handelsamtsblatt**



**I.P.K. Finanz- und Bau AG., Basel****Einladung zur ordentlichen Generalversammlung**

auf Dienstag, den 30. Juli 1968, 11 Uhr, am Domizil der Gesellschaft in Basel, Aeschenvorstadt 53 I

**Traktanden:**

1. Jahresbericht und Jahresrechnung.
2. Décharge.
3. Beschlussfassung über das Jahresergebnis.
4. Antrag auf Auflösung und Liquidation der Gesellschaft. Wahl des Liquidators.
5. Diverses.

Der Verwaltungsrat

**Elektroanlagen AG., Basel****Einladung zur ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre**

auf Dienstag, den 9. Juli 1968, 11 Uhr, am Sitze der Gesellschaft, in Basel, Arnold-Böcklin-Strasse 11

**Tagesordnung:**

1. Abnahme des Geschäftsberichtes und Genehmigung der Bilanz und Gewinn- und Verlustrechnung für das Jahr 1967.
2. Entlastung der Verwaltung.
3. Statutenänderung (§§ 1 und 2).

Die gesetzlich vorgeschriebenen Unterlagen liegen vom 1. Juli 1968 an am Sitze der Gesellschaft auf. Aktionäre, die an der Versammlung teilzunehmen wünschen, haben ihre Aktientitel bis spätestens 5. Juli 1968 bei einer der folgenden Anmeldestellen, welche die Zutrittskarten ausgeben, zu hinterlegen:

- Schweizerischer Bankverein, in Basel, und seine sämtlichen Sitze, Zweigniederlassungen und Agenturen
- Schweizerische Kreditanstalt, in Zürich, und ihre sämtlichen Zweigniederlassungen,
- Bank Leu & Co. AG., in Zürich,
- Bank Widemann & Co. AG., in Zürich.

Basel, den 11. Juni 1968

Der Verwaltungsrat

**Mittel-Thurgaubahn-Gesellschaft****Einladung zur 60. ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre**

auf Donnerstag, den 11. Juli 1968, um 14.30 Uhr, im Hotel «Zum Trauben», Weinfelden

**Traktanden:**

1. Abnahme der Jahresrechnung, der Bilanz und des Geschäftsberichtes 1967; Entlastung des Verwaltungsrates, der Direktion und der Kontrollstelle.
2. Wahl der durch die Generalversammlung zu wählenden Mitglieder des Verwaltungsrates (Amtsdauer bis zur Generalversammlung 1972).
3. Wahl der Kontrollstelle und deren Ersatzmänner (Amtsdauer bis zur Generalversammlung 1971).
4. Verschiedenes und allgemeine Umfrage.

Die Gewinn- und Verlustrechnung, die Bilanz mit dem Revisionsbericht sowie der Geschäftsbericht 1967 liegen ab heute am Gesellschaftssitz in Weinfelden zur Einsicht auf. Der gedruckte Geschäftsbericht mit den Rechnungen wird den im Aktienbuch eingetragenen Aktionären zugestellt. Zutrittskarten für die Generalversammlung werden den Aktionären beim Eintritt in den Saal gegen Ausweis ausgehändigt.

Für den Verwaltungsrat, der Präsident: Dr. A. Schläpfer

**Orgelbau Th. Kuhn AG., Männedorf****Einladung zur 43. ordentlichen Generalversammlung**

auf Samstag, 13. Juli 1968, 11.30 Uhr, am Geschäftssitz der Gesellschaft, in Männedorf.

**Traktanden:**

1. Abnahme der Jahresrechnung für 1967 und Bericht der Kontrollstelle.
2. Entgegennahme des Geschäftsberichtes für 1967.
3. Entlastung der Verwaltung.
4. Beschlussfassung über die Verwendung des Reingewinnes.
5. Wahlen in den Verwaltungsrat.
6. Wahl der Kontrollstelle für 1968.

Eintrittskarten zur Generalversammlung können gegen Ausweis über den Aktienbesitz bis zum 11. Juli 1968, 12 Uhr, bei der Gesellschaft in Männedorf bezogen werden. Die Bilanz, die Gewinn- und Verlustrechnung mit dem Bericht der Kontrollstelle, der Geschäftsbericht, sowie der Vorschlag zur Verwendung des Reingewinnes liegen ab 1. Juli 1968 im Büro der Gesellschaft für die Aktionäre zur Einsicht auf.

Männedorf, den 22. Juni 1968

Der Verwaltungsrat

**VALRECO S.A.**

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

**assemblée générale ordinaire**

le lundi 29 juillet 1968, à 10 h., au siège de la société, 5, place Claparède, à Genève.

**Ordre du jour:**

- 1° Rapport du conseil d'administration au 31 décembre 1967.
- 2° Rapport des contrôleurs.
- 3° Votation sur les conclusions de ces rapports.
- 4° Nominations statutaires.

Le bilan et le compte de profits et pertes au 31 décembre 1967 et le rapport des vérificateurs seront déposés au siège social à Genève dès le 18 juillet 1968 et y seront à la disposition de Messieurs les actionnaires.

Genève, le 27 juin 1968

Le conseil d'administration

**VALRECO S.A.**

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

**assemblée générale extraordinaire**

le lundi 29 juillet 1968, à 11 h., au siège de la Société, 5, place Claparède, à Genève.

**Ordre du jour:**

- 1° Modification du conseil d'administration.
- 2° Désignation d'un nouvel administrateur.

Le bilan et le compte de profits et pertes au 31 décembre 1967 et le rapport des vérificateurs seront déposés au siège social, à Genève, dès le 18 juillet 1968 et y seront à la disposition de Messieurs les actionnaires.

Genève, le 27 juin 1968

Le conseil d'administration

**Erdölwerke Frisia Aktiengesellschaft, Emden**

Herr Ministerialdirigent Dr. Josef Kell hat sein Aufsichtsratsmandat infolge Ausscheidens aus dem Hauptamt am 28. Mai 1968 niedergelegt.

Herr Leitender Ministerialrat Dr. Walter Tholl, Saarbrücken, ist in den Aufsichtsrat gewählt worden.

Der Vorstand

**Auto AG., Rothenburg****Dividendenzahlung**

Gemäss Beschluss der Generalversammlung vom 26. Juni 1968 kann die Bruttodividende für das Jahr 1967 von 6 Prozent, inklusive Steuern, mit Fr. 8.40 netto je Aktie gegen Einsendung des Coupons Nr. 10 auf dem Betriebsbüro Rothenburg bezogen werden.

Rothenburg, den 26. Juni 1968

Der Verwaltungsrat

**BWZ Kontinuation AG., Zürich****Einladung zur ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre**

auf Donnerstag, den 11. Juli 1968, 16 Uhr, am Sitze der Gesellschaft, Stockerstrasse 47, 2. Stock, 8002 Zürich.

**Tagesordnung:**

1. Abnahme des Geschäftsberichtes, der Jahresrechnung und der Bilanz per 1967 sowie des Berichtes der Kontrollstelle.
2. Entlastung der Organe der Gesellschaft.
3. Beschlussfassung über die Verwendung des Ergebnisses.
4. Wahl der Kontrollstelle.
5. Verschiedenes.

Bilanz, Gewinn- und Verlustrechnung per 31. Dezember 1967 sowie der Rechnungsrevisorenbericht sind vom 1. Juli 1968 an im Bureau der Gesellschaft zur Einsicht der Aktionäre aufgelegt.

Zürich, 27. Juni 1968

Der Verwaltungsrat

**Rigibahn-Gesellschaft****Einlösung der Dividendencoupons**

Die Generalversammlung vom 25. Juni 1968 hat folgende Ausschüttung für das Geschäftsjahr 1967 beschlossen, zahlbar ab 26. Juni 1968:

**Alte Prioritätsaktien**

brutto Fr. 10.50, netto Fr. 7.35, gegen Einreichung des Coupons Nr. 32

**Neue Prioritätsaktien (1/2-Dividende)**

brutto Fr. 7.—, netto Fr. 4.90, gegen Einreichung des Coupons Nr. 32

**Stammaktien**

brutto Fr. 10.—, netto Fr. 7.—, gegen Einreichung des Coupons Nr. 19.

**Zahlstellen sind:**

- Schweizerische Kreditanstalt
- Luzerner Kantonalbank
- Schweizerische Bankgesellschaft
- Schweizerische Volksbank
- Bank Falck & Co., Luzern

mit allen schweizerischen Niederlassungen

Vitznau, den 25. Juni 1968

Rigibahn-Gesellschaft, der Verwaltungsrat

**Département Social Romand**

des Unions Chrétienne de Jeunes Gens et des Sociétés de la Croix-Bleue

9° tirage d'amortissement de l'emprunt 4% de Fr. 1 000 000.— de 1958

Les 8 obligations de Fr. 500.—, portant les numéros:

917, 936, 945, 983, 986, 1024, 1044, 1075,

Les 26 obligations de Fr. 1000.—, portant les numéros:

9, 121, 156, 167, 181, 204, 228, 308, 316, 323, 374, 408, 412, 427, 475, 521, 622, 640, 700, 734, 740, 748, 792, 800, 827, 863,

sont remboursables dès le 30 septembre 1968, date dès laquelle l'intérêt cessera de courir, chez

MM. Hentsch & Cie, banquiers, à Genève,  
Chollet-Roguin & Cie, banquiers, à Lausanne,  
Union de Banques Suisses, à Vevey.

L'obligation suivante n'a pas encore été présentée au remboursement:

Tirage 1964: 1066.

**L.E. Michel S.A.**

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

**assemblée générale ordinaire**

pour le vendredi 12 juillet 1968, à 11 h., au siège social, à Prilly.

**Ordre du jour: Opérations statutaires, divers.**

Le bilan, le compte de profits et pertes, le rapport du contrôleur seront à la disposition des actionnaires dès le 2 juillet 1968 au siège social.

Les cartes d'admission à l'assemblée seront délivrées contre présentation des titres ou pièces justificatives.

Prilly, le 26 juin 1968

Le conseil d'administration

**Société industrielle de machines agricoles rotatives  
Simar-Genève**

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

**assemblée générale ordinaire**

pour le mardi 9 juillet 1968, à 11 h., à l'Union de Banques Suisses, 8, rue du Rhône, Genève.

**Ordre du jour: Opérations statutaires.**

Le rapport du conseil d'administration, le bilan, le compte de profits et pertes et le rapport des contrôleurs sont à la disposition de Messieurs les actionnaires, dès le 1<sup>er</sup> juillet 1968, au siège social de la société.

Pour pouvoir prendre part à cette assemblée, Messieurs les actionnaires doivent déposer leurs titres ou un certificat de dépôt jusqu'au vendredi 5 juillet 1968 y compris, soit au siège social de la société, soit à l'Union de Banques Suisses, 8, rue du Rhône, Genève, qui délivreront les cartes d'admission et les pouvoirs.

Le conseil d'administration